

SWL-11-1-23 Roll No. [] [] [] [] [] (امیدوار فوڈ کرے)

Tarjama-Tul-Quran-ul-Majeed
(Compulsory)

H.S.S.C (11th) 1st Annual 2023

ترجمتہ القرآن المجید
(لازمی)

Paper : I

Group : I

Objective معروضی

گروپ : پہلا

I : پہلے

Time : 15 Minutes

(ii)

وقت : 15 منٹ

Marks : 10

Paper Code

6

0

3

3

نمبر : 10

نوٹ: - You have four choices for each objective type question as A, B, C and D. The choice which you think is correct; fill that circle in front of that question number in your answer book. Use marker or pen to fill the circles. Cutting or filling up of more circles will result no mark.

SECTION-A حصہ اول

Q.1	Questions/سوالات	A	B	C	D
1.	The second name of Ghazwa-e-Badar is: غزوہ بدر کا دوسرا نام ہے۔	Ghazwa-e-Ahzaab غزوہ احزاب	Yaum-ul-Furqaan یوم الفرقان	Jaish-ul-Ushrah جیش اوسرة	Battle of Fijaar جنگ فجار
2.	The Sahabi who was martyred in Ghazwa-e-Uhad: صحابیؓ جو غزوہ احد میں شہید ہونے والے صحابیؓ ہیں:	Hazrat Abu Hurairah حضرت ابو ہریرہؓ	Hazrat Abu Ubaidah حضرت ابو عبیدہؓ	Hazrat Hamzah حضرت حمزہؓ	Hazrat Talhah حضرت طلحہؓ
3.	"Aal-e-Imran" means: آل عمران کا مطلب ہے۔	Neighbours of Imran عمران کے پڑوسی	Tribe of Imran عمران کا قبیلہ	Family of Imran عمران کا خاندان	Relatives of Imran عمران کے رشتہ دار
4.	Faith is expressed: ایمان کا اظہار ہوتا ہے۔	By face چہرے سے	By actions اعمال سے	By talks باتوں سے	By heart دل سے
5.	"Surah Al-Baqarah" has been declared: سورۃ البقرۃ کو قرار دیا گیا ہے۔	Heart of the Holy Quran قرآن مجید کا دل	Beauty of the Holy Quran قرآن مجید کی زینت	Half of the Holy Quran قرآن مجید کا نصف	Peak of the Holy Quran قرآن مجید کی چوٹی
6.	The most superior A'yah of The Holy Quran is: قرآن مجید کی سب سے فضیلت والی آیت ہے۔	A'yah dain آیت دین	A'yah Adl آیت عدل	A'yah-tul-Kursi آیت الکرسی	A'yah Mubalahah آیت مہالہ
7.	Condition of building and supervision of Masjid is: مسجد کی تعمیر اور نگرانی کے لیے شرط ہے۔	True faith ایمان کا مل	To be rich مال دار ہونا	To be a scholar صاحب علم ہونا	To be a business man تاجر ہونا
8.	The second name of "Surah-At-Tobah" is: "سورۃ التوبہ" کا دوسرا نام ہے۔	Surat-ul-Baraat سورۃ البراءۃ	Surat-ul-Malaaikah سورۃ الملائکہ	Surat-ul-Israa سورۃ الاسراء	Surat-ul-Uqood سورۃ العقود
9.	The chief of the army of Makkah in Ghazwa-e-Badar was: غزوہ بدر میں مکہ کے لشکر کا سردار تھا:	Abu Lahab ابو لہب	Abu Sufyaan ابو سفیان	Umayyah Bin Khalaf امیہ بن خلف	Abu Jahal ابو جہل
10.	In Surah Aal-e-Imran, the best Ummah has been declared: سورۃ آل عمران میں بہترین امت قرار دیا گیا ہے:	Bani Israeel بنی اسرائیل کو	Ahl-e-Madyan اہل مدین کو	Qaum-e-Saba قوم سبا کو	Muslim Ummah امت مسلمہ کو

201-323-14-33500

★★

Time : 1:45 Hours

Group : I

Paper (I) پرچہ

گروپ : پہلا

وقت : 1:45 گھنٹے

Marks : 40

Subjective انشائی

23-1-11-23

نمبر : 40

Note: Section-B and Section-C are compulsory.

نوٹ: حصہ دوم اور حصہ سوم لازمی ہیں۔

SECTION - B حصہ دوم

2. Write short answers to any Five parts. (5x2=10) کوئی سے پانچ سوالات کے مختصر جوابات تحریر کیجئے۔
- Why was this name given to Surah Al Baqrah? .i. سورۃ البقرہ کو یہ نام کیوں دیا گیا؟
 - In Surah Al Baqrah what is the order of spending money declared? .ii. سورۃ البقرہ میں مال خرچ کرنے کی کیا ترتیب بتائی گئی ہے؟
 - What was the cause of Ghazwa Tabook? .iii. غزوہ تبوک کا سبب کیا تھا؟
 - Who are the people meant by "Aal-e-Iniran"? .iv. آل عمران سے مراد کون لوگ ہیں؟
 - When and where did the Battle of Bader take place? .v. غزوہ بدر کب اور کہاں پیش آیا؟
 - What is the meaning of Anfal? .vi. انفال یعنی مال غنیمت سے کیا مراد ہے؟
 - Against whom Muslims were fighting in the Battle of Tabook? .vii. غزوہ تبوک میں مسلمانوں کا مقابلہ کس سے تھا؟
 - What virtue of Hazrat Abu Bakr رضی اللہ عنہ is revealed in Surah Taubah? .viii. سورۃ التوبہ میں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی فضیلت کیا آئی ہے؟

3. Write the meaning of any Five Quranic words: (5) کوئی سے پانچ قرآنی الفاظ کے معانی تحریر کیجئے۔

- | | |
|--------------------|-------------------|
| 1. رَبِيبٌ | 2. لَا تُفْرِقُوا |
| 3. الْقِيَوْمِ | 4. الْأَبْرَارِ |
| 5. قُعُودًا | 6. يَصُدُّونَ |
| 7. لَا تَنَازَعُوا | 8. مَسْكِينِ |

SECTION - C حصہ سوم

4. Write idiomatic translation of any Three parts. (5x3=15) کوئی سے تین اجزاء کا با محاورہ ترجمہ کیجئے۔

- خَتَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَعَلَى سَمْعِهِمْ ط وَعَلَى أَبْصَارِهِمْ غَشَاوَةً وَهُمْ عَدَابٌ عَظِيمٌ ۝
- إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنْذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝
- وَلَتَلْمِزُنَّ مِنَ الَّذِينَ أَقْبَلُوكُمُ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى يَوْمَئِذٍ أَنِ اجْتَبَاكُمْ وَكَانُوا قَدِ اجْتَبَوْا عَدُوَّكُمْ وَيُبْسِلُونَ أَعْيُنَهُمْ فَاقْبَلُوكُم مِّن بَيْنِ يَدَيْهِمْ وَكُنْتُمْ فِي خِيَابِهِمْ ۝
- يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قِيلَ لَكُمْ فَتَنَةٌ فَاثْبُتُوا وَادْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝
- فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ۝

5. Write down a detailed note on any one of the following topics. (10) کسی ایک موضوع پر مفصل نوٹ تحریر کیجئے۔

- Ghazwa-Ohud. غزوہ احد۔
- The basic subjects and important points of 'Surah Al-Taubah' سورۃ التوبہ کے بنیادی مضامین اور اہم نکات۔

SLW-11-2-23

Roll No.

(امیدوار خود پر کرے)

Tarjama-Tul-Quran-ul-Majeed
(Compulsory)

H.S.S.C (11th) 1st Annual 2023

ترجمتہ القرآن المجید
(لازمی)

Paper : I

Group : II

Objective معروضی

گروپ : دوسرا

پرچہ : I

Time : 15 Minutes

(ii)

وقت : 15 منٹ

Marks : 10

Paper Code	6	0	3	4
------------	---	---	---	---

نمبر : 10

نوٹ:- ہر سوال کے چار ممکنہ جوابات A, B, C اور D دیئے گئے ہیں۔ جو اپنی کاپی پر ہر سوال کے سامنے دیئے گئے دائروں میں سے درست جواب کے مطابق دائرہ کو مار کر یا پین سے بھر دیجئے۔ ایک سے زیادہ دائروں کو پُر کرنے یا کٹ کر پُر کرنے کی صورت میں مذکورہ جواب غلط تصور ہوگا۔

Note:- You have four choices for each objective type question as A, B, C and D. The choice which you think is correct, fill that circle in front of that question number in your answer book. Use marker or pen to fill the circles. Cutting or filling up two or more circles will result no mark.

SECTION-A حصہ اول

Q.1	Questions/ سوالات	A	B	C	D
1.	سورہ آل عمران کی آیت نمبر 61 کہلاتی ہے۔ A'yah No:61 of Surah Al-e-Imran is called:	آیت احسان A'yah Ehsan	آیت مباحلہ A'yah Mubalah	آیت سجدہ A'yah Sajdah	آیت عدل A'yah Adal (Justice)
2.	”آل عمران“ کا معنی ہے۔ The meaning of “Al-e-Imran” is:	عمران کے رشتہ دار Relatives of Imran	عمران کے پڑوسی Neighbours of Imran	عمران کا خاندان Family of Imran	عمران کا قبیلہ Tribe of Imran
3.	سورہ الانفال کی کُل آیات ہیں: Total a'yahs of Surah Al-Anfal are:	286	200	129	75
4.	سورہ آل عمران میں خصوصیت کے ساتھ خطاب ہے۔ Surah Al-e-Imran, is particularly addressed to:	اہل عرب کو Arabs	اہل یمن کو Yemenis	اہل فارس کو Persians	اہل کتاب کو The people with Holy Books
5.	آیت الکرسی حصہ ہے۔ Ayat-ul-Kursi is a part of:	سورہ الفتحہ کا Surah Al-Fattha	سورہ البقرہ کا Surah Al-Baqrah	سورہ آل عمران کا Surah Al-e-Imran	سورہ یسین Surah Yaseen
6.	سورہ التوبہ میں سازشیں بے نقاب کی گئی ہیں: Conspiracies exposed in Surah Al-Toubah of:	منافقین کی Hypocrites	یہودیوں کی Jews	عیسائیوں کی Christians	مشرکین کی Polytheists
7.	غزوہ تبوک میں مسلمانوں کا ہدف تھا: The target of Muslims in the Ghzwah-e-Tabuk was:	ایرانیوں کا لشکر Army of Iranians	یہودیوں کا لشکر Army of Jews	مکہ والوں کا لشکر Army of Makkah	رومیوں کا لشکر Army of Romans
8.	ایمان کا اظہار ہوتا ہے۔ Belief (ایمان) is expressed by:	آنکھوں سے Eyes	چہرے سے Face	باتوں سے Talks	اعمال سے Deeds
9.	سورہ البقرہ کا مرکزی مضمون ہے۔ The main topic of Surah Al-Baqrah is:	ہدایت Direction	آخرت Akhirat (life after death)	تجارت Trade	سیاست Politics
10.	مکہ والوں کے تجارتی قافلے کا سردار تھا: The leader of the trade caravan of Makkah was:	ابو جہل Abu Jahal	ابو لہب Abu Lahab	ابوسفیان Abu Sufyan	امیہ بن خلف Ummayya Bin Khalaf

202-323-1A-34000

★ ★

SWL-11-2-23

Roll No.

--	--	--	--	--	--	--	--

(امیدوار خود پر کرے)

Tarjama-Tul-Quran-ul-Majeed
(Compulsory)

H.S.S.C (11th) 1st Annual
2023

ترجمتہ القرآن المجید
(لازمی)

Time : 1:45 Hours

Group : II

Paper (I) پرچہ

گروپ : دوسرا

وقت : 1:45 گھنٹے

Marks : 40

Subjective انطانی

نمبر : 40

Note: Section-B and Section-C are compulsory.

نوٹ: حصہ دوم اور حصہ سوم لازمی ہیں۔

SECTION - B حصہ دوم

2. Write short answers to any Five parts. (5x2=10) کوئی سے پانچ سوالات کے مختصر جوابات تحریر کیجئے۔
- What is the advantage of learning the seven long Quranic Surahs? قرآن مجید کی سات طویل سورتوں کو سیکھنے کی کیا فضیلت ہے؟
 - Write one virtue of A'yah Al Kursi. آیت الکرسی کی ایک فضیلت تحریر کیجئے۔
 - What is the wisdom of grief and suffering? غموں اور مصائب میں کیا حکمت ہے؟
 - Which Ummah has been declared as the best Ummah in "Surah Aal-e-Imran"? سورۃ آل عمران میں کس امت کو بہترین امت قرار دیا گیا ہے؟
 - Why Ghazwa Badr is called 'Youm-ul-Furqan'? غزوہ بدر کو یوم الفرقان کیوں کہا جاتا ہے؟
 - What is the central idea of "Surah Al Anfal"? سورۃ الانفال کا مرکزی مضمون کیا ہے؟
 - What is the lesson learnt from the Ghazwa Ohad? غزوہ احد سے ہمیں کیا سبق ملتا ہے؟
 - In "Surah Al Taubah" which style was described as hypocritical behaviour? سورۃ التوبہ میں کس طرز کو منافقانہ طرز عمل قرار دیا گیا ہے؟

3. Write the meaning of any Five Quranic words: (5) کوئی سے پانچ قرآنی الفاظ کے معانی تحریر کیجئے۔

- | | |
|----------------------|---------------------|
| 1. يَتَخَبَّطُهُ | 2. وَلَا يُؤَدُّهُ |
| 3. مَلَأَتْ كَتِفَهُ | 4. نُذِلُّ |
| 5. الْأَبْرَارِ | 6. فَتَفَشَلُوا |
| 7. الْعِقَابِ | 8. ثَانِي اثْنَيْنِ |

SECTION - C حصہ سوم

4. Write idiomatic translation of any Three parts. (5x3=15) کوئی سے تین اجزاء کا با محاورہ ترجمہ کیجئے۔

- ذٰلِكَ الْكِتٰبُ لَا رَيْبَ فِيْهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِيْنَ ۝ الَّذِيْنَ يُؤْمِنُوْنَ بِالْغَيْْبِ وَيُقِيمُوْنَ الصَّلٰوةَ وَمِمَّا رَزَقْنٰهُمْ يُنْفِقُوْنَ ۝
- رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا اِنْ نَسِيْنَا اَوْ اَخْطَاْنَا ۗ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا اِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلٰى الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِنَا ۗ
- وَلَقَدْ نَصَرَكُمُ اللّٰهُ بِبَدْرٍ ۗ اَنْتُمْ اَذِلَّةٌ ۗ فَاْتَقُوا اللّٰهَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُوْنَ ۝
- وَلَا تَكُوْنُوْا كَالَّذِيْنَ خَرَجُوْا مِنْ دِيَارِهِمْ بِطَرَاوِيْقٍ اَوْ رِجَالٍ ۗ وَاللّٰهُ بِمَا يَعْمَلُوْنَ مُحِيطٌ ۝
- لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُوْلٌ مِّنْ اَنْفُسِكُمْ عَزِيْزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيْصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِيْنَ رَءُوْفٌ رَّحِيْمٌ ۝

5. Write down a detailed note on any one of the following topics. (10) کسی ایک موضوع پر مفصل نوٹ تحریر کیجئے۔

- 'Ghazwa-Tabook' غزوہ تبوک
- The virtues and characteristics of 'Surah Al-Baqrah' سورۃ البقرہ کے فضائل اور خصوصیات۔